Memorial Sloan Kettering Cancer Center

EDUCACIÓN PARA PACIENTES Y CUIDADORES

Chloral Hydrate

Esta información de UpToDate® Lexidrug™ le explica lo que debe saber sobre este medicamento, por ejemplo, para qué se usa, cómo tomarlo, sus efectos secundarios y cuándo llamar a su proveedor de cuidados de la salud.

Nombres comerciales: Canadá
Chloral Hydrate Odan

Advertencia

- Este medicamento tiene benzodiazepina. El uso de medicamentos con benzodiazepina junto medicamentos opioides ha producido efectos secundarios graves. Los efectos secundarios que han ocurrido incluyen respiración lenta o problemas para respirar y la muerte. Los medicamentos opioides incluyen la codeína, oxicodona y morfina. Los medicamentos opioides se usan para tratar el dolor y algunos para tratar la tos. Consulte con el médico.
- Si toma este medicamento con un medicamento opioide, obtenga ayuda médica de inmediato si tiene

mucho sueño o mareos, si tiene respiración lenta, superficial o problemas para respirar o si se desmaya. Los cuidadores y otras personas deben obtener ayuda médica de inmediato si el paciente no responde o no contesta o si reacciona de forma anormal o si no despierta.

- Las benzodiazepinas pueden ponerlo en riesgo de padecer un trastorno por consumo de medicamentos. El uso indebido o abuso de este medicamento puede provocar una sobredosis o la muerte, especialmente cuando se usa junto con otros medicamentos, alcohol o drogas ilegales. El trastorno por consumo de medicamentos puede ocurrir incluso si toma este medicamento como le indicó su médico. Busque ayuda médica de inmediato si tiene cambios de humor o comportamiento, pensamientos o acciones suicidas, convulsiones o problemas para respirar.
- Se lo supervisará de forma rigurosa para asegurarse de que no use incorrectamente este medicamento ni desarrolle un trastorno por consumo de medicamentos.
- Las benzodiazepinas pueden causar dependencia. Reducir la dosis o dejar de tomar este medicamento de repente puede causar abstinencia. Esto puede

poner en riesgo la vida. El riesgo de dependencia y abstinencia aumenta cuanto más tiempo tome este medicamento y mayor sea la dosis. Consulte con el médico antes de reducir la dosis o dejar de tomar este medicamento. Deberá seguir las instrucciones del médico. Busque ayuda médica de inmediato si tiene problemas para controlar los movimientos corporales, convulsiones, comportamientos nuevos o peores o cambios de humor como depresión o pensamientos suicidas, pensamientos de dañar a alguien, alucinaciones (ver o escuchar cosas que no existen), pérdida de contacto con la realidad, moverse o hablar mucho, o cualquier otro efecto negativo.

- A veces, los signos de abstinencia pueden durar desde varias semanas hasta más de 12 meses. Informe a su médico si tiene ansiedad; problemas de memoria, aprendizaje o concentración; problemas para dormir; ardor, entumecimiento u hormigueo; debilidad; sacudida; espasmos musculares; zumbido en los oídos; o cualquier otro efecto negativo.

¿Para qué se utiliza este medicamento?

- Este medicamento se utiliza para tratar trastornos del sueño.

- se utiliza para calmar la ansiedad y ayudar a dormir antes de una cirugía.
- Este medicamento se utiliza para calmar el dolor luego de una cirugía.
- Se le puede recetar este medicamento por otras razones. Consulte son su médico.

¿Qué necesito decirle a mi médico ANTES de tomar este medicamento?

- Si es alérgico al hidrato de cloral o cualquier otro componente de este medicamento.
- Si es alérgico a este medicamento, a algún componente de este medicamento, o a otros medicamentos, alimentos o sustancias. Informe a su médico acerca de esta alergia y qué síntomas ha presentado.
- Si tiene alguno de los problemas de salud siguientes: enfermedad renal, enfermedad hepática, problemas de esófago o problemas estomacales o intestinales como inflamación, úlceras o irritación.
- Si tiene problemas cardíacos.

Esta no es una lista de todos los medicamentos o trastornos que pueden interactuar con este medicamento.

Informe a su médico y farmacéutico acerca de todos los

medicamentos que tome (sean estos recetados o de venta libre, productos naturales, vitaminas) y los trastornos que tenga. Debe verificar que sea seguro para usted tomar este medicamento junto con todos sus otros medicamentos y trastornos. No empiece, detenga ni modifique la dosis de ningún medicamento sin consultar antes al médico.

¿Qué debo saber o hacer mientras tomo este medicamento?

- Avise a todos sus proveedores de atención médica que toma este medicamento. Esto incluye a los médicos, enfermeras, farmacéuticos y dentistas.
- Cuando se utilizan medicamentos para dormir todas las noches durante varias semanas, es posible que no surtan mucho efecto para ayudarle a dormir. Esto se conoce como tolerancia. Utilice los medicamentos para dormir solamente durante poco tiempo. Si los problemas para dormir continúan, llame al médico.
- Evite conducir, realizar tareas o actividades que requieran de su atención completa después de tomar este medicamento. Aún puede sentir sueño un día después de tomar este medicamento. Evite estas tareas o acciones hasta que esté completamente despierto.
- Evite el consumo de alcohol mientras tome este medicamento. No tome este medicamento si bebió

alcohol esa noche o antes de acostarse.

- Consulte con el médico antes de consumir marihuana, otras formas de cannabis o medicamentos recetados o de venta libre que puedan ralentizar sus reacciones.
- Este medicamento puede afectar ciertas pruebas de laboratorio. Avise a todos sus proveedores de atención médica y bioquímicos que toma este medicamento.
- Con este medicamento pueden aparecer mareos, somnolencia y sensación de inestabilidad. Esto puede provocar caídas, que pueden causar fracturas óseas. El riesgo de caídas es mayor en personas mayores y débiles o frágiles. Si tiene alguna pregunta, consulte a su médico.
- Si tiene 65 años o más, use este medicamento con cuidado. Puede provocarle más efectos secundarios.
- Si el paciente es un niño, use este medicamento con cuidado. El riesgo de sufrir algunos efectos secundarios puede ser mayor en los niños.
- Informe a su médico si está embarazada, tiene intención de embarazarse o está amamantando. Tendrá que hablar acerca de los riesgos y beneficios para usted y el bebé.

¿Cuáles son los efectos secundarios por los que debo llamar a mi médico de inmediato?

ADVERTENCIA/PRECAUCIÓN: A pesar de que es muy poco frecuente, algunas personas pueden sufrir efectos secundarios muy graves, que causen incluso la muerte, al tomar un medicamento. Si presenta alguno de los siguientes signos o síntomas que puedan estar relacionados con un efecto secundario muy grave, infórmelo a su médico o busque asistencia médica de inmediato:

- Signos de reacción alérgica tales como sarpullido; urticaria; picazón; piel enrojecida, hinchada, con ampollas o descamada, con o sin fiebre; sibilancia; opresión en el pecho o la garganta; problemas para respirar, tragar o hablar; ronquera inusual; o hinchazón de la boca, el rostro, los labios, la lengua o la garganta.
- Dolor estomacal grave.
- Confusión.
- Cambios en la manera de actuar.
- Fiebre, escalofríos o dolor de garganta.
- Mareos severos o desmayos.
- Pulso que no se siente normal.
- Pesadillas.
- Sonambulismo.
- Dificultad para respirar, respiración lenta o superficial.

- Dificultad para caminar.

¿Qué otros efectos secundarios tiene este medicamento?
Todos los medicamentos pueden tener efectos secundarios. Sin embargo, muchas personas no tienen ningún efecto secundario o tienen solamente efectos secundarios menores. Llame a su médico o busque asistencia médica si le molesta alguno de estos efectos secundarios o no desaparece:

- Mareos.
- Puede tener sueño al día siguiente.
- Diarrea, malestar estomacal o vómitos.
- Gases.
- Sabor anormal.

Estos no son todos los efectos secundarios que podrían ocurrir. Si tiene preguntas acerca de los efectos secundarios, llame al médico. Llame al médico para que lo aconseje acerca de los efectos secundarios.

Puede informar los efectos secundarios al organismo de salud de su país.

Puede informar sobre los efectos secundarios a la FDA al 1-800-332-1088. También puede informar sobre los efectos secundarios en https://www.fda.gov/medwatch.

¿Cómo se toma mejor este medicamento?

Tome este medicamento según las indicaciones de su médico. Lea toda la información que se le brinde. Siga todas las instrucciones con atención.

Para todos los usos de este medicamento:

- Mida cuidadosamente las dosis del líquido. Utilice el medidor que viene con este medicamento. Si el medicamento no lo trae, pídale al farmacéutico un dispositivo para medir este medicamento.
- Este medicamento puede mezclarse en $^1/_2$ vaso de agua, jugo de frutas o ginger ale.

Al dormir:

- Si está utilizando este medicamento para poder dormir, tómelo de 15 a 30 minutos antes de acostarse.
- No tome este medicamento a menos que pueda dormir toda la noche (como mínimo entre 7 y 8 horas) antes de volver a estar activo.

Si está tomando esté medicamento para el dolor:

- Tome este medicamento después de las comidas.

¿Qué debo hacer si no tomo una dosis?

Al dormir:

- Si toma este medicamento con regularidad, tome la

dosis que falta tan pronto como lo recuerde.

- Si no podrá dormir bien a la noche (al menos 7 horas) después de tomarse la dosis que se olvidó, sáltese la dosis faltante y continúe con el horario normal.
- No tome dos dosis al mismo tiempo ni tome dosis adicionales.
- Muchas veces este medicamento se toma según sea necesario. No lo tome con una frecuencia mayor a la indicada por el médico.

Si está tomando esté medicamento para el dolor:

- Salte la dosis que no tomó y vuelva a su horario regular.
- No tome dos dosis al mismo tiempo ni tome dosis adicionales.

Antes de la cirugía:

- Llame al médico para obtener instrucciones.

¿Cómo almaceno o descarto este medicamento?

- Almacenar a temperatura ambiente protegido de la luz. Mantener en un lugar seco. No conservar en un baño.
- No congelar.
- Guarde este medicamento en un lugar seguro donde los niños no puedan verlo ni alcanzarlo, y donde otras personas no puedan alcanzarlo. Una caja o área cerrada

puede ayudar a mantener este medicamento seguro. Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de las mascotas.

- Deseche los medicamentos sin usar o que hayan expirado. No los tire por el retrete ni los vierta al desagüe a menos que así se lo indiquen. Consulte con el farmacéutico si tiene preguntas sobre la mejor manera de desechar medicamentos. Pueden existir programas de devolución de medicamentos en su área.

Datos generales sobre el medicamento

- Si sus síntomas o trastornos no mejoran o si empeoran, llame al médico.
- No comparta su medicamento con otras personas ni tome el medicamento de ninguna otra persona.
- Algunos medicamentos pueden tener otro folleto informativo para el paciente. Si tiene alguna pregunta sobre este medicamento, hable con su médico, enfermera, farmacéutico u otro proveedor de atención médica.
- Algunos medicamentos pueden tener otro folleto informativo para el paciente. Consulte al farmacéutico. Si tiene alguna pregunta sobre este medicamento, hable con su médico, enfermera, farmacéutico u otro proveedor de atención médica.

- Si cree que ha habido una sobredosis, llame al centro de toxicología local o busque atención médica de inmediato. Prepárese para responder qué se ingirió, qué cantidad y cuándo.

Uso de la información por el consumidor y exención de responsabilidad

Esta información general es un resumen limitado de la información sobre el diagnóstico, el tratamiento y/o la medicación. No pretende ser exhaustivo y debe utilizarse como una herramienta para ayudar al usuario a comprender y/o evaluar las posibles opciones de diagnóstico y tratamiento. NO incluye toda la información sobre las enfermedades, los tratamientos, los medicamentos, los efectos secundarios o los riesgos que pueden aplicarse a un paciente específico. No pretende ser un consejo médico ni un sustituto del consejo médico, el diagnóstico o el tratamiento de un proveedor de atención médica basado en el examen y la evaluación del proveedor de atención médica de las circunstancias específicas y únicas de un paciente. Los pacientes deben hablar con un proveedor de atención médica para obtener información completa sobre su salud, preguntas médicas y opciones de tratamiento, incluidos los riesgos o beneficios relacionados con el uso de medicamentos. Esta información no respalda ningún tratamiento o

medicamento como seguro, eficaz o aprobado para tratar a un paciente específico. UpToDate, Inc. y sus afiliados renuncian a cualquier garantía o responsabilidad relacionada con esta información o con el uso que se haga de esta. El uso de esta información se rige por las Condiciones de uso, disponibles en https://www.wolterskluwer.com/en/know/clinical-effectiveness-terms.

Última fecha de revisión

2022-07-21

Derechos de autor

© 2026 UpToDate, Inc. y sus licenciantes y/o afiliados. Todos los derechos reservados.

Si tiene preguntas o inquietudes, contáctese con su proveedor de cuidados de la salud. Un integrante de su equipo de atención le responderá de lunes a viernes de 9 a. m. a 5 p. m. Fuera de ese horario, puede dejar un mensaje o hablar con otro proveedor de MSK. Siempre hay un médico o un enfermero de guardia. Si no está seguro de cómo comunicarse con su proveedor de cuidados de la salud, llame al 212-639-2000.

Para obtener más recursos, visite www.mskcc.org/pe y busque en nuestra biblioteca virtual.

Todos los derechos son propiedad y se reservan a favor de Memorial Sloan Kettering Cancer Center